10

15

20

. 25

30

IAP20 Rec'GFGTGTO 30 JUN 2006

Système de connexion d'extrémités de conduites de fluide

1

La présente invention concerne les systèmes de connexion d'extrémités de conduites de fluide, en particulier cryogéniques, notamment de combustibles liquides, typiquement d'hydrogène liquide ou de gaz naturel liquéfié, pour véhicules automobiles.

Les systèmes de connexion d'extrémités de conduites de fluide, notamment de fluide cryogénique pour véhicule automobile, sont jusqu'à présent de configurations complexe et délicate pour assurer les étanchéités requises, mettant notamment en œuvre des vannes à boisseaux rotatifs couplés.

La présente invention a pour objet de proposer un système de connexion, convenant en particulier pour le remplissage de réservoirs d'hydrogène liquide ou de gaz naturel liquéfié, de structure simple et efficace, assurant efficacement les étanchéités froides et chaudes en mettant en œuvre une seule opération de translation axiale facilitant la mise en œuvre manuelle et/ou une automatisation aisée.

Pour ce faire, selon une caractéristique de l'invention, le système de connexion d'extrémités de conduites de fluide, en particulier de combustible liquide pour véhicule automobile, comprend une partie femelle destinée à recevoir une portion de partie mâle, les parties mâle et femelle comprenant chacune un clapet de fermeture de conduite de fluide, normalement fermé et déplaçable en position d'ouverture en configuration connectée du système, les parties mâle et femelle comportant en outre chacune un clapet d'isolation normalement fermé et déplaçable en position d'ouverture lors de l'introduction de la partie mâle dans la partie femelle.

Selon d'autres caractéristiques de l'invention :

- la partie femelle comporte un guide tubulaire avec lequel coopère en coulissement étanche la partie mâle, typiquement via un joint coulissant à l'extrémité de la partie mâle ;

WO 2005/077812

5

10

15

20

25

30

2

PCT/FR2004/050677

- la partie mâle comporte un mandrin central comportant le clapet de fermeture de la conduite d'alimentation de fluide et pénétrant à coulissement dans le guide tubulaire de la partie femelle ;
- la partie mâle comporte, en arrière du joint coulissant au moins, un premier volet pivotant, formant clapet d'isolation, coopérant avec l'extrémité du guide tubulaire lors de l'introduction de la partie mâle dans la partie femelle ;
- le guide tubulaire de la partie femelle comporte un deuxième volet pivotant, formant clapet d'isolation, coopérant avec l'extrémité du mandrin central de la partie mâle lors de l'introduction de cette dernière dans la partie femelle;
- la partie mâle est avantageusement configurée en forme de pistolet actionnable manuellement et la partie femelle est avantageusement aménagée dans la carrosserie d'un véhicule automobile dont au moins une partie de la puissance mécanique et/ou électrique est fournie par de l'hydrogène liquide ou du gaz naturel liquéfié.

D'autres caractéristiques et avantages de la présente invention ressortiront de la description suivante de modes de réalisation, donnée à titre illustratif mais nullement limitatif, faite en relation avec les dessins annexés, sur lesquels :

- la figure 1 est une vue schématique en perspective d'un système de connexion selon l'invention avant interconnexion des parties mâle et femelle ;
- la figure 2 est une vue analogue à la figure 1, mais en coupe longitudinale;
- la figure 3 est une vue analogue à la figure 2 montrant les parties mâle et femelle en début d'interpénétration ; et
- la figure 4 est une vue analogue aux figures 2 et 3 montrant le système de connexion de l'invention en configuration connectée.

Sur les figures 1 et 2, on reconnaît les éléments principaux du système de connexion selon l'invention, à savoir une partie mâle M configurée en forme de pistolet avec une crosse d'actionnement manuelle 50 et une gâchette 51 d'actionnement de valve de remplissage, et une partie femelle F, logée avantageusement dans un élément 52 d'une carrosserie de véhicule et

10

15

20

25

30

comprenant un capotage cylindrique 1 délimitant un volume intérieur 2 destiné à recevoir la partie mâle M.

Comme on le voit mieux sur la figure 2, la partie femelle comprend, monté en porte-à-faux sur une platine de fond 3 fernant le capotage 2 vers l'arrière, un guide tubulaire 4 comportant une pièce d'extrémité annulaire 5 et abritant un élément tubulaire coaxial 6 définissant intérieurement un conduit de fluide 7 relié, via une tubulure de sortie 8, à un réservoir de combustible liquide de véhicule (non représenté). Le conduit 7 est normalement fermé à son extrémité avant par un clapet 9 sollicité axialement par un ressort contre un siège formé par une pièce annulaire 60 à l'extrémité avant de l'élément tubulaire 6.

Pour sa part, la partie mâle M comprend une pièce tubulaire externe 10 prolongée par une partie tubulaire d'extrémité 11 et renfermant un mandrin tubulaire 12 définissant une portion aval 13 d'un circuit de remplissage se raccordant, via une canalisation amont 14, à un circuit de fourniture de combustible liquide sous pression (non représenté) de la station de remplissage dont fait partie le pistolet 50,M. La portion de conduit 13 est normalement fermée en aval par un clapet 15 plaqué axialement élastiquement contre un siège formé par une pièce annulaire 16 à l'extrémité du mandrin 12.

Selon un aspect de l'invention, la pièce annulaire d'extrémité 5 de l'élément tubulaire 4 de la partie femelle F comporte au moins un, typiquement deux clapets pivotants en forme de demi-disque 17, ouvrant vers l'intérieur, en arrière d'une surface annulaire axiale de coulissement 18 destinée à recevoir le mandrin 12 de la partie mâle M. La partie d'extrémité annulaire 11 de cette demière comporte également au moins un volet 19, pivotant vers l'intérieur, avantageusement deux volets ou demi-disques, en avant d'un joint torique coulissant 20 en métal ou élastomère de type PTFE destiné à coopérer en coulissement axial avec la périphérie du guide tubulaire 4 de la partie femelle F.

L'un des clapets d'isolation 9,15, en l'occurrence le clapet de la partie mâle 4 de la partie mâle M dans le mode de réalisation représenté, comporte une tige 21 s'étendant vers l'avant au-delà de la pièce d'extrémité annulaire 16.

La procédure de connexion du système selon l'invention va maintenant être décrite en relation avec les figures 3 et 4.

WO 2005/077812 PCT/FR2004/050677

4

Comme on le voit sur la figure 3, l'extrémité annulaire 11 de la partie mâle M est tout d'abord introduite dans la partie femelle F en prenant appui coulissant sur le guide tubulaire 4 avec lequel le joint annulaire coulissant 20 forme immédiatement étanchéité « chaude », c'est-à-dire isolant les volumes intérieurs de la partie M et du guide tubulaire de l'atmosphère environnante.

5

10

15

20

25

30

Dans la configuration initiale de la figure 3, les volets 17 et 19 demeurent fermés. En faisant pénétrer plus avant la partie mâle M dans la partie femelle F, la pièce d'extrémité annulaire 5 vient porter axialement contre le volet 19 de la partie mâle couvrant celui-ci et permettant la pénétration dans le guide tubulaire 4 du mandrin 12, lequel vient à son tour porter contre le volet 17 de la partie femelle F pour l'ouvrir.

La pénétration linéaire continue de la partie mâle M dans la partie femelle F, avec le joint 20 coulissant sur la périphérie du guide tubulaire 4 et le mandrin 12 coulissant dans la portée 18, amène les faces axiales d'extrémités des pièces d'extrémité 16 et 60 en contact l'une avec l'autre, limitant ainsi la pénétration de la partie mâle M dans la partie femelle F mais avec l'extrémité libre de la tige 21 venant porter contre le clapet 9 et provoquer l'ouverture du clapet de remplissage 15, l'admission du combustible liquide sous pression par actionnement de la gâchette 51 dans la portion de conduite 10 jusqu'à la face avant du clapet intérieur 9 provoquant ensuite l'ouverture de ce dernier permettant le passage du combustible liquide de la conduite de remplissage 13 dans la conduite 8 jusqu'au réservoir récepteur du véhicule.

On voit donc qu'avec le système selon l'invention, par un mouvement de translation unique, l'étanchéité « chaude » est assurée dès le début de connexion par le joint torique 20, ensuite les clapets d'isolation 19 et 17, protégeant normalement, en position de repos, les volumes intérieurs de la partie mâle M et de la partie femelle F, respectivement, sont ouverts, mettant ainsi en communication les zones « froides » intérieures des parties mâle et femelle avant que les clapets 15 et 9 ne viennent autoriser la circulation du fluide cryogénique sous pression, les séquences d'ouverture des volets et clapets étant assurés automatiquement par la simple pénétration progressive de la partie mâle dans la partie femelle.

10

15

20

25

30

La procédure de déconnexion s'effectue exactement à l'inverse de celle décrite ci-dessus pour la procédure de connexion.

L'agencement selon l'invention permet une manipulation aisée et sûre, aisément robotisable, les étanchéités chaudes puis froides se faisant en une seule opération de translation. Les parties froides demeurent isolées de l'humidité ambiante grâce aux volets 17 et 19, en évitant ainsi la formation de givre sur les parties froides, et peuvent être purgées par un gaz neutre, typiquement de l'hélium, admis via un circuit 70 (Figure 2), avec des cycles de compression/détente effectués avant le passage du fluide cryogénique, par exemple sous contrôle également de la gâchette 51.

Le système selon l'invention évite toute fuite de liquide cryogénique vers l'extérieur, permet une mise en froid rapide grâce à des éléments constitutifs peu massifs, limitant la perte thermique en ligne, autorise la déconnexion immédiate, même lorsque les pièces sont froides et permet une réutilisation également immédiate, si nécessaire, après déconnexion.

La partie femelle F, qui est la partie embarquée, a une configuration la plus simple possible, et donc peu onéreuse. En particulier, le joint chaud 20 est situé sur la pièce mâle M, côté station de remplissage donc, ce qui permet une maintenance plus sûre de cette pièce. Les différents éléments structurels des parties mâle et femelle, ainsi que les volets 17 et 19, sont avantageusement réalisés en acier inoxydable.

Comme représenté sur les figures 1 et 2, l'extrémité du guide tubulaire 4 de la partie femelle F est avantageusement fermée, en condition de non-connexion, par un bouchon 30 clipsable ou vissable, en matériau plastique, pour éviter la pénétration de poussières dans la portée de coulissement 18 de la partie femelle F.

Quoique l'invention ait été décrite avec un mode de réalisation particulier, elle ne s'en trouve pas limitée mais est susceptible de modifications et de variantes qui apparaîtront à l'homme du métier dans le cadre des revendications ci-après.

10

15

20

25

30

REVENDICATIONS

- 1. Système de connexion d'extrémités de conduites de fluide, comprenant une partie femelle (F) destinée à recevoir une portion d'une partie mâle (M), les parties mâle et femelle comprenant chacune un clapet (15; 9) de fermeture de conduites de fluide, normalement fermé et déplacé en position d'ouverture en configuration connectée du système, les parties mâle et femelle comportant en outre chacune un clapet (19; 17) d'isolation normalement fermé et déplacé en position d'ouverture lors de l'introduction de la partie mâle dans la partie femelle.
 - 2. Système selon la revendication 1, caractérisé en ce que la partie femelle (F) comporte un guide tubulaire (4) avec lequel coopère en coulissement étanche la partie mâle (M).
 - 3. Système selon la revendication 2, caractérisé en ce que l'extrémité (11) de la partie mâle (M) comporte un joint coulissant (20) coopérant avec le guide tubulaire (4) de la partie femelle (F).
 - 4. Système selon l'une des revendications 2 et 3, caractérisé en ce que la partie mâle (M) comporte un mandrin central (12) comportant le clapet (15) de fermeture de la conduite d'alimentation de fluide (13) et pénétrant à coulissement dans le guide tubulaire (4) de la partie femelle (F).
 - 5. Système selon l'une des revendications 2 à 4, caractérisé en ce que la partie mâle (M) comporte, en arrière du joint coulissant (20), au moins un premier volet pivotant (19) susceptible de coopérer avec l'extrémité (5) du guide tubulaire (4) de la partie femelle (F) lors de l'introduction de la partie mâle dans la partie femelle.
 - 6. Système selon l'une des revendications 4 et 5, caractérisé en ce que le guide tubulaire (4) de la partie femelle (F) comporte un deuxième volet pivotant (17) susceptible de coopérer avec l'extrémité du mandrin central (12) de la partie mâle (M) lors de l'introduction de cette demière dans la partie femelle (F).
 - 7. Système selon la revendication 6, caractérisé en ce que le guide tubulaire (4) de la partie femelle (F) comporte, en avant du deuxième volet (17),

10

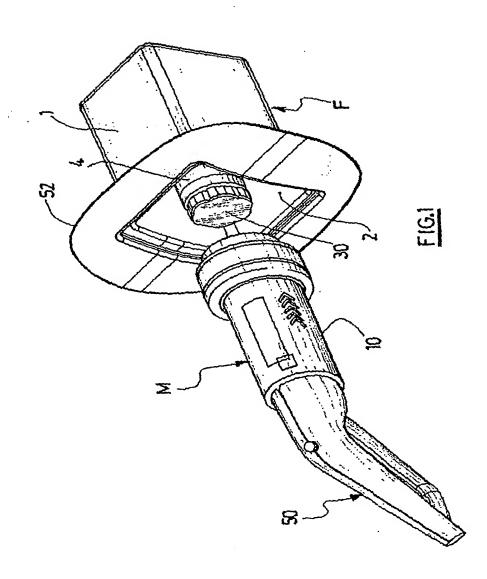
15

20

une partie annulaire (5) coopérant à coulissement avec la périphérie du mandrin central (12) de la partie mâle (M).

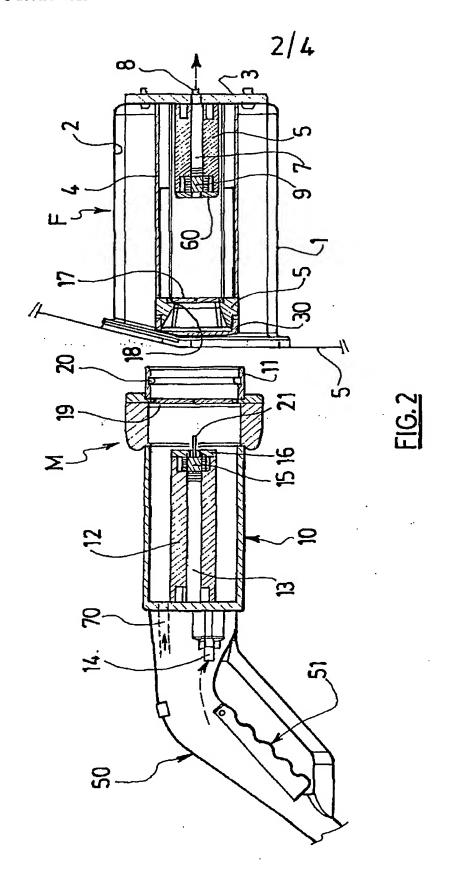
- 8. Système selon l'une des revendications 2 à 7, caractérisé en ce que la partie femelle (F) comprend, dans le fond du guide tubulaire (4), un élément tubulaire central (6) comportant le clapet (9) de fermeture de la conduite (7) de réception du fluide et formant butée axiale pour la partie mâle.
- 9. Système selon la revendication 8 dans son rattachement à l'une des revendications 4 à 7, caractérisé en ce que l'un des clapets de fermeture (15; 9) est solidaire d'une tige (21) coopérant en butée axiale avec l'autre clapet de fermeture en configuration de connexion du système.
- 10. Système selon l'une des revendications 2 à 9, caractérisé en ce que l'extrémité du guide tubulaire (4) de la partie femelle (F) est obturable, au repos, par un bouchon amovible (30).
- 11. Système selon l'une des revendications précédentes, caractérisé en ce que la partie mâle (M) est configurée en forme de pistolet actionnable manuellement (50).
- 12. Système selon l'une des revendications précédentes, caractérisé en ce que la partie femelle (F) est aménagée dans la carrosserie (52) d'un véhicule automobile.
- 13. Système selon l'une des revendications précédentes, caractérisé en ce que le fluide est l'hydrogène liquide ou le gaz naturel liquéfié.

BEST AVAILABLE CODY

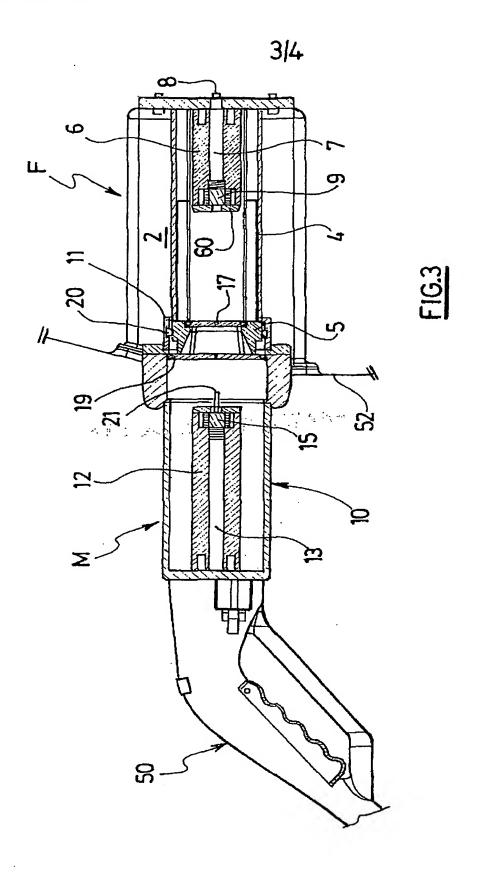


THE AVAILARIE COPY

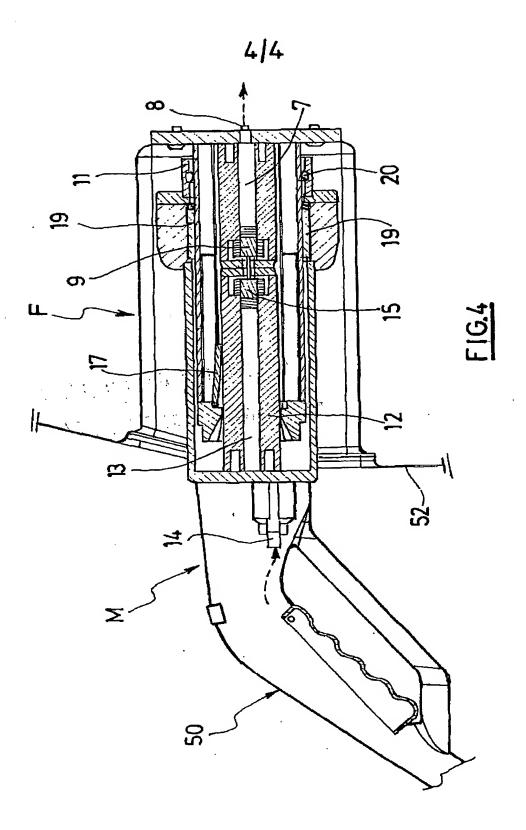
PCT/FR2004/050677



TOT AVAILABLE COPY



TOT AVAILABLE CODY



AVAILARIE COPY

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Internal Application No PCT/FR2004/050677

A_CLASSIFICATION OF SUBJECT NATTER PEC 7 B67D5/377 B6				
IPC 7 F16L B67D Documentation searched (classification system followed by classification symbols) IPC 7 F16L B67D Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search terms used) EPO—Internal C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Category* Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages Pelevant to claim No. A US 6 082 400 A (TOCHA KLAUS) 4 July 2000 (2000–070–04) abstract figures 3a–3c column 5, 11ne 36 – 1 ine 62 A EP 0 961 073 A (UNIV TOKYO) 1 December 1999 (1999–12–01) abstract figures 1, 2 A W0 90/15283 A (VIROLA PATRIA AGUILAR) 13 December 1990 (1990–12–13) abstract; figures 1–3 A DE 44 34 412 A (PHOENIX AG) 28 March 1996 (1996–03–28) figures 1, 2 Further documents are listed in the confinuation of box C. Special categories of cited documents: "" document definition the operand state of the art which is not considered to be of particular relevance which is clast of establish the publication date of another which is clast of establish the publication date of another which is clast of establish the publication date of another which is clast of establish the publication date of another claster date in the principle or the extent of invention as invention of other special reason (see synthem to other manus.) Publication of other special reason (see synthem to other manus.) "" document published prior to the international state of the special reason (see synthem to other manus." Special categories of cited documents: "" document published prior to the international state of the state of the priority date and in the other developed to extend the priority date and in the other developed to have a minerative see when the comment of the same patient family accomment published prior to the international search so document of comments the published prior to the international sear	A. CLASSII IPC 7	FICATION OF SUBJECT MATTER B67D5/377	·	
Montream gocurrentables searched (deadlication system followed by classification symbols) IPC 7 F16L B670 Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are bicluded in the fields searched Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search forms used) EPO-Internal Category* C	According to	o International Patent Classification (IPC) or to both national classi	lication and IPC	
Documentation searched other than minimum documentation to the extent that euch documents are brokuded in the fields searched Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search terms used) EPO—Internal C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Category* Catalon of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages Relevant to citalm No. A US 6 082 400 A (TOCHA KLAUS) 4 July 2000 (2000-07-04) abstract figures 3a-3c column 5, line 36 - line 62 A EP 0 961 073 A (UNIV TOKYO) 1 December 1999 (1999-12-01) abstract figures 1,2 A W0 90/15283 A (VIROLA PATRIA AGUILAR) 1 3 December 1990 (1990-12-13) abstract; figures 1-3 A DE 44 34 412 A (PHOENIX AG) 228 March 1996 (1996-03-28) figures 1,2 Patent family mombers are listed in mance. *Special categories of clied documents: **Gocument detribing the general state of the art which is not considered to be of patricular relevance to the remained to be of patricular relevance. **Gocument detribing the general state of the art which is not considered to be of patricular relevance. **Gocument detribing the general state of one or rather the international relevance to the remained to be of patricular relevance. **C considered to pat				
Exercise data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search ferms used) EPO—Internal C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Category* Citation of document, with Indication, where appropriate, of the relevant passages Relevant to claim No. 1—4, 11—13 1—4, 11—13 1—4, 11—13 1—6, 11—13 1—7, 11—13 1—8, 11—13 1—14, 11—14 1—14, 11—14 1—14, 11—14 1—14, 11—14 1—14, 11—14 1—14, 11—14 1—14, 11—14 1—14, 11—14 1—14, 11—14 1—14, 11—14 1—14 1—14, 11—14 1—14 1—14, 11—14 1—14 1—14, 11—14 1—14 1—14,			alion symbols)	
EPO-Internal C. DCCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Category* Clataton of document, with Indication, where appropriate, of the relevant passages Relevant to claim No. A US 6 082 400 A (TOCHA KLAUS) 4 July 2000 (2000-07-04) abstract figures 3a-3c column 5, 11ne 36 - 11ne 62 A EP 0 961 073 A (UNIV TOKYO) 1 December 1999 (1999-12-01) abstract figure 1 A W0 90/15283 A (VIROLA PATRIA AGUILAR) 13 December 1990 (1990-12-13) abstract; figures 1-3 A DE 44 34 412 A (PHOENIX AG) 28 Warch 1996 (1996-03-28) figures 1, 2 Further documents are listed in the continuation of box C. *Special categories of clied documents: *A document defining the general state of the art which is not considerated to be a particular letivation. *Special categories of clied documents: *A document defining the general state of the art which is not considerated to be a particular letivation. *Special categories of clied documents: *A document defining the general state of the art which is not considerated to be a particular letivation. *Special categories of clied documents: *A document developed revision date of another vivial to a particular relevance, the claimed liventing the investment of particular relevance, the claimed invention and particular relevance, the claimed invent		•		
A US 6 082 400 A (TOCHA KLAUS) 4 July 2000 (2000-07-04) abstract figures 3a-3c column 5, 11ne 36 - 11ne 62 A EP 0 961 073 A (UNIV TOKYO) 1 December 1999 (1999-12-01) abstract figure 1 A W0 90/15283 A (VIROLA PATRIA AGUILAR) 13 December 1990 (1990-12-13) abstract; figures 1-3 A DE 44 34 412 A (PHOENIX AG) 28 March 1996 (1996-03-28) figures 1,2 Further documents are listed in the continuation of box C. *Special categories of clied documents: "A" document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance of the considered to the considered to be of particular relevance of the considered to be of particular relevance of the considered to the considered to be of particular relevance of the considered to be of particular relevance of the considered to be of particular relevance of the considered to the considered to be appeared to the considered to the consi			base and, where practical, search terms used)	
A US 6 082 400 A (TOCHA KLAUS) 4 July 2000 (2000-07-04) abstract figures 3a-3c column 5, 11ne 36 - 11ne 62 A EP 0 961 073 A (UNIV TOKYO) 1 December 1999 (1999-12-01) abstract figure 1 A W0 90/15283 A (VIROLA PATRIA AGUILAR) 13 December 1990 (1990-12-13) abstract; figures 1-3 A DE 44 34 412 A (PHOENIX AG) 28 March 1996 (1996-03-28) figures 1,2 I purher documents are listed in the continuation of box C. * Special categories of cited documents: A document defining the general state of the at which is not considered to be of perficite relevances filing date 1- document which respectation or other special reason (as specially or which is facile or establish the publication date of enrother which is facile to establish the publication date of enrother of the performance of the profit of the column of the considered to the profit of the column of the considered to the profit of the column of the considered to linvolve an inventive step when the document is taken alone "Y document reterring to an oral disclosure, use, oxhibition or other special reason (as specially or the column of the profit of the colum	C. DOCUM	ENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT		
4 July 2000 (2000–07–04) abstract figures 3a–3c column 5, line 36 – line 62 A EP 0 961 073 A (UNIV TOKYO) 1 December 1999 (1999–12–01) abstract figure 1 A W0 90/15283 A (VIROLA PATRIA AGUILAR) 13 December 1990 (1990–12–13) abstract; figures 1–3 A DE 44 34 412 A (PHOENIX AG) 28 March 1996 (1996–03–28) figures 1,2 Further documents are listed in the continuation of box C. * Special categories of cited documents: *A document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance *E* earlier document bup ublished on or after the international filing date or other means *I* document which may throw doubts on priority claim(s) or other remans *O' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means *P* document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed *O' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means *P* document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed *Date of the actual completion of the international filing date but later than the priority date claimed *Date of the actual completion of the international filing date but later than the priority date claimed *Date of the actual completion of the international filing date but later than the priority date claimed *Date of the actual completion of the international search *B April 2005 *Authorized officer *Authorized officer	Category °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the	relevant passages	Relevant to claim No.
1 December 1999 (1999–12–01) abstract figure 1 A W0 90/15283 A (VIROLA PATRIA AGUILAR) 13 December 1990 (1990–12–13) abstract; figures 1–3 A DE 44 34 412 A (PHOENIX AG) 28 March 1996 (1996–03–28) figures 1,2 Further documents are listed in the continuation of box C. *Special categories of clied documents: *A' document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance *E' earlier document but published on or after the international right of the clied to earlies with the publication date of another clied or or or or a discrete the claim of the very underlying the invention *C' document federing to an oral disclosure, use, exhibition or other special reason (as specified) *P' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other special reason (as specified) *P' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other special reason (as specified) *P' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other special reason (as specified) *P' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other special reason (as specified) *P' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other special reason (as specified) *P' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other special reason (as specified) *P' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other special reason (as specified) *P' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other special reason (as specified) *P' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or oral d	А	4 July 2000 (2000-07-04) abstract figures 3a-3c		
13 December 1990 (1990–12–13) abstract; figures 1–3 A DE 44 34 412 A (PHOENIX AG) 28 March 1996 (1996–03–28) figures 1,2 Further documents are listed in the continuation of box C. Special categories of cited documents: 'A' document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance: 'E' earlier document but published on or after the international filing date 'L' document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified) 'O' document published prior to the international filing date but later than the priority date calmed 'O' document published prior to the international filing date but later than the priority date calmed Date of the actual completion of the International search 8 April 2005 Name and mailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5518 Patentlaan 2 NL-2201 HV Filiswijk A DE HOENIX AG Patent family members are listed in annex. T' later document published after the International filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the incention or priority date and not in conflict with the application but or priority date and not in conflict with the application but or priority date and not in conflict with the application but or priority date and not in conflict with the application but or priority date and not in conflict with the application but or priority date and not in conflict with the application but or priority date and not in conflict with the application but or priority date and not in conflict with the application but or priority date and not in conflict with the application but or priority date and not in conflict with the application but or priority date and not in conflict with the application but or priority date and not in conflict with the application but or priority date and not in conflict with the application but or priority date and	Α	1 December 1999 (1999-12-01) abstract		1
28 March 1996 (1996–03–28) figures 1, 2 Further documents are listed in the continuation of box C. * Special categories of clied documents: A' document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance E' earlier document but published on or after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the invention A' document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified) O' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means P' document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed Date of the actual completion of the International search 8 April 2005 Name and mailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentiaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk European Patent Office, P.B. 5818 Patentiaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk	Α	13 December 1990 (1990-12-13)	UILAR)	1
Special categories of cited documents: "A' document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance "E' earlier document but published on or after the international filing date "L' document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified) "O' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means "P' document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed "A' tater document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is taken alone "Y' document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is cannot be considered to involve an inventive step when the document is cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled in the art. "8" document member of the same patent family Date of the actual completion of the international search 8 April 2005 Name and mailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk	Α	28 March 1996 (1996-03-28)		1
A document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance *E* earlier document but published on or after the international filling date *L* document which may throw doubts on priority claim(s) or which is clied to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified) *O* document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means *P* document published prior to the international filling date but later than the priority date claimed *Date of the actual completion of the international search *B* April 2005 Name and mailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 *NL - 2280 HV Rijswijk *International in internation to inconflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the invention invention invention invention invention or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the invention *Cournent of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined in invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined to invention or cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined to invention or cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined to invention or cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such document is combined with one or more other such document is combined with one or more other such document is combined with one or more other such document is combined with one or more other such document is combined with one or more other such document is combined with one or more other such document is combined with one or more other such document is combined with or cannot be considered to involve an invention or another combined w	Fur	ther documents are listed in the continuation of box C.	χ Patent family members are listed	in annex.
other means *P* document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed *Date of the actual completion of the international search 8 April 2005 Name and malling address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk ments, such combination being obvious to a person skilled in the art. *&* document member of the same patent family Date of malling of the international search report 29/04/2005 Authorized officer	"A" docum consi "E" earlier filing "L" docum which citatio	nent defining the general state of the art which is not dered to be of particular relevance document but published on or after the international date lent which may throw doubts on priority claim(s) or n is cited to establish the publication date of another on or other special reason (as specified)	 "T" later document published after the integration or priority date and not in conflict with cited to understand the principle or the invention "X" document of particular relevance; the cannot be considered novel or cannot involve an inventive step when the description of particular relevance; the cannot be considered to involve an inventive and the considered to involve an inventive and the cannot be considered to involve and the cannot be cannot be considered to involve and the cannot be can	the application but early underlying the claimed invention to considered to considered to claimed invention iventive step when the
8 April 2005 Name and malling address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL – 2280 HV Rijswijk 29/04/2005 Authorized officer	other	means ment published prior to the international filing date but	ments, such combination being obvio in the art.	us to a person skilled
Name and malling address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk	Date of the	actual completion of the international search	Date of mailing of the international sea	arch report
European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL – 2280 HV Rijswijk	8	3 April 2005	29/04/2005	
	Name and	European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl,		

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Information on patent family members

Internation No
PCT/FR2004/050677

Patent document cited in search report		Publication date		Patent family member(s)	Publication date
US 6082400	A	04-07-2000	DE JP EP AT DE	19727652 A1 2000193174 A 0889274 A1 242450 T 59808583 D1	07-01-1999 14-07-2000 07-01-1999 15-06-2003 10-07-2003
EP 0961073	A	01-12-1999	JP JP AU CA DE DE EP US	2955661 B2 11344185 A 730247 B2 3232299 A 2273390 A1 69912520 D1 69912520 T2 0961073 A2 6145322 A	04-10-1999 14-12-1999 01-03-2001 09-12-1999 29-11-1999 11-12-2003 23-09-2004 01-12-1999 14-11-2000
WO 9015283	Α	13-12-1990	WO	9015283 A1	13-12-1990
DE 4434412	Α	28-03-1996	DE	4434412 A1	28-03-1996

RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE

Demande Internationale No
PCT/FR2004/050677

A. CLASSEI CIB 7	MENT DE L'OBJET DE LA DEMANDE B67D5/377		
Selon la clas	sification internationale des brevets (CIB) ou à la fois selon la classificat	tion nationale et la CIB	
	ES SUR LESQUELS LA RECHERCHE A PORTE		
Documentati CIB 7	on minimale consultée (système de classification sulvi des symboles de F16L B67D	classement)	. 1
Documental	ion consultée autre que la documentation minimale dans la mesure ou c	es documents relèvent des domaines su	ır lesquels a porté la recherche
Base de don	nées électronique consuilée au cours de la recherche internationale (no	om de la base de données, et si réalisab	le, termes de recherche utilisés)
EPO-In	ternal .		
C. DOCUME	ENTS CONSIDERES COMME PERTINENTS		
Catégorie °	Identification des documents cités, avec, le cas échéant, l'indication de	es passages perlinents	no. des revendications visées
А	US 6 082 400 A (TOCHA KLAUS) 4 juillet 2000 (2000-07-04) abrégé figures 3a-3c		1-4, 11-13
A	colonne 5, ligne 36 - ligne 62 EP 0 961 073 A (UNIV TOKYO)		1
	1 décembre 1999 (1999-12-01) abrégé figure 1		
А	WO 90/15283 A (VIROLA PATRIA AGUILA 13 décembre 1990 (1990-12-13) abrégé; figures 1-3	AR)	1
A	DE 44 34 412 A (PHOENIX AG) 28 mars 1996 (1996-03-28) figures 1,2		1
Voir	la sulle du cadre C pour la fin de la liste des documents	X Les documents de familles de bro	evets sont indiqués en annexe
° Catégorie	s spéciales de documents cités:	document ultérieur publié après la dat	e de dénôt international ou la
consid	ent définissant l'état général de la technique, non déré comme particulièrement pertinent	date de priorité et n'appartenenant p technique pertinent, mais cilé pour c ou la théorie constituant la base de l'	as à l'état de la omprendre le principe
	ent antérieur, mals publié à la date de dépôt international rès cette date	document particulièrement pertinent; l être considérée comme nouvelle ou	linven tlon revendiquée ne peut comme impliquant une activité
priorite autre	citation ou pour une raison spéciale (telle qu'indiquée)	Inventive par rapport au document co document particulièrement pertinent;	onsidéré isolément l'inven tion revendiquée iquant une activité inventive
	ent se référant à une divulgation orale, à un usage, à xposition ou tous autres moyens	lorsque le document est associé à ul documents de même nature, cette co	n ou plusieurs autres ombinalson étant évidente
	ent publié avant la date de dépôt International, mais rleurement à la date de priorité revendiquée "&	pour une personne du métier document qui fait partie de la même f	amille de brevets
<u> </u>	elle la recherche internationale a été effectivement achevée	Date d'expédition du présent rapport	de recherche internationale
8	avril 2005	29/04/2005	
Nom et adre	esse postale de l'administration chargée de la recherche internationale Office Européen des Brevets, P.B. 5818 Patenliaan 2 NL – 2280 HV Rijswijk	Fonctionnaire autorisé	
	NC - 2260 RV RIJSWIJN Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo ni, Fax: (+31-70) 340-3016	Schaeffler, C	

RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE

Renseignements relatifs aux membres de familles de brevets

PCT/FR2004/050677

Document brevet cité au rapport de recherche		Date de publication		Membre(s) de la famille de brevet(s)	Date de publication
US 6082400	A	04-07-2000	DE JP EP AT DE	19727652 A1 2000193174 A 0889274 A1 242450 T 59808583 D1	07-01-1999 14-07-2000 07-01-1999 15-06-2003 10-07-2003
EP 0961073	A	01-12-1999	JP JP AU CA DE DE EP US	2955661 B2 11344185 A 730247 B2 3232299 A 2273390 A1 69912520 D1 69912520 T2 0961073 A2 6145322 A	04-10-1999 14-12-1999 01-03-2001 09-12-1999 29-11-1999 11-12-2003 23-09-2004 01-12-1999 14-11-2000
W0 9015283	A	13-12-1990	WO	9015283 A1	13-12-1990
DE 4434412	A	28-03-1996	DE	4434412 A1	28-03-1996